### ALLEGATO

(a) Il seguente allegato 6bis è inserito dopo l'allegato 6 del Decreto Ministeriale n. 18354 del 27 novembre 2009.

#### "ALLEGATO 6bis



Official use only
Ref. n.

## Initial Application to market in the EU organic products from third Countries according to Article 19 of Regulation (EC) No. 1235/2008

#### IMPORTANT

- Before you start to complete this form, please read the Notes for Guidance carefully.
- Please complete this form by a computer or use block letters and black ink
- Send the completed form, together with all the required supporting documentation to: Ministero Politiche Agricole Alimentari e Forestali Ufficio Agricoltura Biologica Via XX settembre, 20 00187 ROMA.
- When the electronic filling is over, the request must be forwarded by clicking "send" bottom at the right top of the screen. The electronic sending has to be done just in order to guarantee a better management of the information concerning imports and does not replace the sending of paper documentation, with original signatures, needed at the beginning of the administrative proceeding.

#### A. EU-OPERATIONS

#### Section 1 – Details of the importer

1.	Company name		Official use only
	Full postal address		
	Contact name		
	Telephone		
	Fax		
	E-mail address		
2.	Name of EU-Control body		
			Stamp or signature of the control body
	Registration number	□ Tick if copy of certification enclosed	responsible for the exporter (section 3)

## Section 2 – Details of product(s) to be imported

3.	to be impo	products are				Official use only
	First accej warehouse					
	More cust	oms entry poin	ts or first a	cceptance warehou	ses see annex n	
4.		st: detail of the	-	-	foodstuffs which are to	
	Product escription	Scientific name	CN- Codex	* In conversion (C) / Organic (O)	Estimated annual quantity (please specify SI-unit: kg, l)	
* P	lease indica	ate start of the o	conversion ]	period.		
If necessary continue with the product list according to item 4 on a separate sheet and tick this box. If the product is composed of more than one ingredient, give details of the ingredients and processing aids of each product on the product specification sheet (Annex A). Use a separate sheet for each product, attach the product label to it and tick the box.						
Product list continued in annex n				Stamp or signature of the control body		
□ Multi-ingredient product, see annex A res					responsible for the exporter (section 3)	

## **B. OPERATIONS IN THE THIRD COUNTRY**

## Section 3 – Details of the exporter in the third country

5.	Company name		Official use only
	Full postal address		
		Country:	
	Contact name		
	Telephone		
	Fax		
	E-mail address		
6.	Name of the Control body of the exporter	Name:	
		Date of last inspection:	
	Full postal address		
	Contact name		
	Telephone		
	Fax		
	E-mail address		
	Proof of compliance wit	th ISO 65/EN 45011	
	□ Confirmation/accredita	ation certificate enclosed	
		the how equivalence of the certification held by the to Reg. (EC) n. 834/2007 as amended is assessed by the ter.	
	□ Information enclosed a	as annex n	Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 3)

**Only if different to question 6,** give the name and address of the third country body responsible for issuing the certificates of inspection (Article 15 of Reg. (EC) 1235/2008) for the products to be imported to the EU.

□ Not applicable

7.	Company name		Official use only
	Full postal address		
		Country	
		Country:	
	Contact name		
	Telephone		
	Fax		
	E-mail address		
F re	<b>operation in the</b> Please tick this box if the	exporter and the operator carrying out the most on in the third country are identical. Then you do	
8.	Company name		
	Full postal address		
		Country:	
	Contact name		
	Telephone		
	Fax		
	E-mail address		
9.	Name of the control body of this operator	<ul> <li>Same as for the exporter</li> <li>In other cases:</li> <li>Name:</li> </ul>	
		Date of last inspection:	Stamp or signature of the control body
	Proof of compliance wi	th ISO 65 / EN 45011 confirmation / accreditation certificate enclosed	responsible for the exporter (section 3)

# Sezione 5 – Details of the preparation/processing and agricultural production unit(s) in the third country

Please tick the box below if more than three preparation/processing units and/or five agricultural production units are involved. In this case, please attach a flowchart indicating the product flow and all preparation units as well as agricultural production units involved including the following information: 1. Preparation/processing units: Name and address, third country, control body in the third country, date of last inspection. Please attach copies of certificates if available. 2. Agricultural production units: Name and address, third country, control body in the third country, organic and conventional area, start of conversion period, date of first and last inspection Please attach copies of certificates if available.				
application, you do not need to comp				
$\Box$ flo	wchart enclosed as annex n			
10. Processing/preparation units				
Unit <b>A</b> - Name and address:				
Third Country:				
Date of last inspection:				
Tick if copy of certificate for unit enclo	osed 🗌			
Type of processing:				
Produced quantity:				
Control body	Same as for the exporter $\Box$			
Full name and address	Proof of ISO65 / EN45011 compliance*			
	Certificate enclosed	Stamp or		
* Proof of ISO 65 / EN45011 – Compliance for the control body: signature of the				
Please quote numbers: 1: Confirmation by a competent authority       control body         2: Accreditation certificate       responsible for				
2. Accreanation ce	πηταιε	the exporter (section 3)		
		L		

Unit <b>B</b> - Name and address:		Official use only
Third Country:		
Date of last inspection:		
Tick if copy of certificate for unit enclo	osed 🗌	
Type of processing:		
Produced quantity:		
Control body	Same as for the exporter $\Box$	
Full name and address:	Proof of ISO65 / EN45011 compliance*	
	$\Box I^*$	
	$\square$ 2*	
	Certificate enclosed	
Unit <b>C</b> - Name and address:		
Third Country:		
Date of last inspection:		
Tick if copy of certificate for unit enclo	osed	
Type of processing:		
Type of processing.		
Produced quantity:		
Control body Full name and address:	Same as for the exporter	
Full name and address?	Proof of ISO65 / EN45011 compliance*	
* Proof of ISO 65 / EN45011 – Compliand	Certificate enclosed	
Please quote numbers: 1: Confirmation b	y a competent authority	
2: Accreditation co	ertificate	
<b>units in the third country</b> Please indicate differences bet	<b>measures for processing/preparation</b> ween the production rules in the third eg.(EC) n. 834/2007 and 889/2008	Stamp or signature of the control body responsible for
		the exporter (section 3)

[	No differences			
10	Differences see annex n.		Official use	
<b>12.</b> <i>A</i>	Agricultural production units		Official use only	
Unit <b>D</b>	- Name and address:			
Third C				
Areas:	Organic (Ha): Conventional (Ha):	Date of first inspection:		
	In conversion (Ha):			
		Date of last inspection:		
Ti als if	Start of conversion period:			
	copy of certificate for unit enclo s produced / Status (Conventiona	l (CO), In conversion (C), Organic (O)):		
Tioudet	5 produced / Suitus (Conventiona			
Produce	ed quantity:			
Tiouuee				
Control	body	Same as for the exporter		
Full nat	me and address:	Proof of ISO65 / EN45011 compliance*		
		Certificate enclosed		
* Proof	of ISO 65 / EN 45011 – Complian	ce for the control body:		
Please o	juote numbers: 1: Confirmation by	v a competent authority	Stamp or signature of the	
	2: Accreditation ce		control body	
			responsible for	

the exporter (section 3)

Unit <b>E</b>	- Name and address:		Official use only
Third C	N		
Third C Areas:	Organic (Ha):	Date of first inspection:	
Aleas.	Conventional (Ha):		
	In conversion (Ha):		
		Date of last inspection:	
	Start of conversion period:		
Tick if	copy of certificate for unit enclo	osed	
		l (CO), In conversion (C), Organic (O)):	
Produce	ed quantity:		
Contro	l body	Same as for the exporter $\Box$	
Full na	me and address:	Proof of ISO65 / EN45011 compliance*	
		1*       2*       Certificate enclosed	
* Proof	of ISO 65 / EN 45011 - Compliand	ce for the control body:	
	quote numbers: 1: Confirmation by 2: Accreditation cer	a competent authority	Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 3)

Unit <b>F</b> -	- Name and address:		Official use only
Third C	ountry		
Areas:	Organic (Ha):	Date of first inspection:	
Alcas.	Conventional (Ha):		
	In conversion (Ha):		
		Date of last inspection:	
	Start of conversion period:	Dute of fust hispection.	
Tick if	copy of certificate for unit enclo	osed	
		l (CO), In conversion (C), Organic (O)):	
Produce	ed quantity:		
Control	l body	Same as for the exporter	
	me and address:	Proof of ISO65 / EN45011 compliance*	
1 un nu	ine und uddress.		
		Certificate enclosed	
* Proof	of ISO 65 / EN 45011 – Compliand	ce for the control body:	
Please g	quote numbers: 1: Confirmation by 2: Accreditation cer	1 1	Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 3)

Unit <b>G</b>	- Name and address:		Official use only
Third C	ountry:		
Areas:	Organic (Ha): Conventional (Ha):	Date of first inspection:	
	In conversion (Ha):	Date of last inspection:	
	Start of conversion period:		
Tick if	copy of certificate for unit enclosed		
	s produced / Status (Conventional (Co		
	ed quantity:		
Control	body	Same as for the exporter	
Full na	me and address: Pro	oof of ISO65 / EN45011 compliance* <i>I</i> * 2* rtificate enclosed	
	quote numbers: 1: Confirmation by a co 2: Accreditation certific	ompetent authority	Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 3)

<b>.</b>	NT 1 11			
Unit <b>H</b>	- Name and address:			Official use
				only
Third C	Country:			
Areas:	Organic (Ha):		Date of first inspection:	
	Conventional (Ha):			
	In conversion (Ha):	_		
			Date of last inspection:	
	Start of conversion period:			
	copy of certificate for unit enclo			
Product	s produced / Status (Conventiona	ıl (CO), In	conversion (C), Organic (O)):	
Produce	ed quantity:			
Control	l body		Same as for the exporter $\Box$	
Full na	me and address:	Proof of	ISO65 / EN45011 compliance*	
		$\Box l^*$	-	
		$\Box 2^*$		
		a vic	· 1 1 □	
		Certifica	ite enclosed	
	;			
* Proof	of ISO 65 / EN 45011 - Compliand	ce for the c	control body:	
Please quote numbers: 1: Confirmation by a competent authority				Stamp or signature of the
	2: Accreditation cer	rtificate		control body
				responsible for
				the exporter (section 3)

13. Production rules and control measures for units in the third country	or agricultural production Official use only
Do cooperatives, grower groups or contract growers produce the product(s)?	□ No □ Yes, see annex B
Please indicate differences between the production rules in the third country and the provisions of Reg. (CE) n. 834/2007 and 889/2008.	<ul> <li>No differences</li> <li>Differences see annex</li> <li></li> </ul>
Section 6 – Supporting documentation	
14. Documentation available	
Please indicate the documentation available on authority to support your application. Tick the corr	
Inspection reports of the control body in the third c	ountry/third countries for
<ul> <li>export</li> <li>the processing/preparation unit(s)</li> <li>the agricultural production unit(s)</li> </ul>	
	Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 3)

#### Section 7 – Declarations

#### 7.1 Declarations of the control body on the exporter in the third country:

This application was submitted to me. Each page of this application was signed or stamped by me. The units mentioned in section 3, 4 and 5 of this application are subject to production rules as well as to control procedures regarding the production of organic products. I declare that:

- For every product mentioned in section 2 supplied by the exporter and received from the suppliers mentioned in section 4 and 5, differences of the applied production rules and control measures from the requirements laid down in Title III and IV of Council Regulation (EC) No. 834/2007 as amended have been identified and examined.
- Taking into account these differences, we consider the applied production rules to be at least equivalent to those laid down in Title III and IV of Regulation (EC) N. 834/2007 as amended and the control measures to be as effective as the control measures according to Title V of Regulation (EC) N. 834/2007 as amended. The control measures are permanently applied and effective.
- A permanent system to ensure the non-utilization of GMO and GMO-derivatives is in place on all stages of the production chain submitted to the control measures.

Date	Signature	
Position in the company	Name in block letters	

#### 7.2 Declarations of the EU-importer:

*Legal basis for my application is Article 19 of Regulation (EC) N. 1235/2008.* I declare that:

- I have read and understand the Notes for Guidance; and
- The product(s) which I intend to import fulfil to the best of my knowledge the conditions laid down in Article 33 (1) of Regulation (EC) N. 834/2007 as amended and Article 19 of Regulation (EC) N. 1235/2008; and
- I agree to the sanctions according to Article 30 of Regulation (EC) N. 834/2007 as amended in case of irregularities and manifest infringements.

Date

Signature

Position in the company

Name in block letters

Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 3)

## Only for use in the case of products with more than one ingredient and /or utilization of processing aids

Name of the product:	/••			Official use only
Recipe of the product at the	time of processing:			
	Name of ingredients		% weight	
Organic agricultural ingredients:	<b>..</b>			
Sum				
Non-organic agricultural ingredients:				
Sum				
Products and substances for use in production of processed organic food		NS-N.		
Sum	•••••			
Total		[	100 %	
1000			100 /0	Stamp or signature of the control body
				responsible for the exporter (section 3)

### ANNEX B

Only for use in the case of grower groups		Official use only
15. Details of the grower group		
Type of group:		
Co-operative Contract growers Other (please	specify in annex n)	
Number of small-scale farmers at the date of last inspectio	on:	
16. Internal Control System (ICS)		
Note: tick the corresponding box. If yes: please include a page inspection report of the external control body responsible for a		
Grower contracts covering compliance with organic stand	lards and ICS available?	
□ Yes, see	🗆 No	
Defined responsibilities in the management of the grower	group for the ICS?	
□ Yes, see	🗆 No	
Description of each small-scale farm including maps of la and storage facilities available?	nd parcels, preparation	
□ Yes, see	🗆 No	
Technical Assistance and internal inspection separated?		
□ Yes, see	🗆 No	
Internal inspection conducted at least one a year, covering farmers per year?	g 100% of small-scale	
□ Yes, see	□ No	Stamp or signature of the control body
Sanctions imposed by the grower group itself on member	s due to irregularities?	responsible for the exporter (section 3)
□ Yes, see	□ No	

#### 17. **External inspection**

17. External inspection	Official use
Note: Tick the corresponding box. If Yes: please include a page reference to the last report of the external control body responsible for the grower group.	only
Number of small-scale farmers externally inspected at the date of last inspection:	
Percentage of small-scale farmers externally inspected at the date of last inspection:	
ICS evaluated by the control body?	
$\Box$ Yes, see $\Box$ No	
Functionality and effectiveness of the ICS confirmed by the control body?	
$\Box$ Yes, see $\Box$ No	

Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 3)

66

(b) Il seguente allegato 7bis è inserito dopo l'allegato 7 del Decreto Ministeriale n. 18354 del 27 novembre 2009.

#### "ALLEGATO 7bis



Official use only

Ref. n.

## Application to renew an authorization to market in the EU organic products from third countries according to Article 19 of Regulation (EC) No. 1235/2008

#### IMPORTANT

- Before you start to complete this form, please read the Notes for Guidance carefully.
- Please complete this form by a **computer** or use **block letters** and **black** ink
- Send the completed form, together with all the required supporting documentation to: Ministero Politiche Agricole Alimentari e Forestali Ufficio Agricoltura Biologica Via XX settembre, 20 00187 ROMA.
- When the electronic filling is over, the request must be forwarded by clicking "send" bottom at the right top of the screen. The electronic sending has to be done just in order to guarantee a better management of the information concerning imports and does not replace the sending of paper documentation, with original signatures, needed at the beginning of the administrative proceeding.

#### Section 1 – Details of the importer

1.	Company name		Official use only
	Change of contact or address details		
Sec	tion 2 – Details of the in	nport authorization	
2.	Reference number and date of import authorization		
	Third country		
	Exporter		
	Control body of the exporter		Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 2)

#### **Section 3 – Declarations**

#### **3.1** Declaration of the control body of the exporter in the third country

This application for extension was submitted to me. Each page of this application was signed or stamped by me.

I declare that:

- The data and declarations in the application for the import authorization are still valid and that no major changes occurred.
  - $\Box$  Major changes occurred (see annex n. \_\_\_\_)
- Taking into account the results of the last inspections, we consider the applied production rules to be at least equivalent to those laid down in Title III and IV of Regulation (EC) N. 834/2007 as amended and the control measures to be as effective as the control measures according to Title V of Regulation (EC) N. 834/2007 as amended. The control measures are permanently applied and effective. No major sanctions were imposed.

Date	Signature	Signature	
Position in the company	Name in block letters		

#### 7.2 Declarations of the EU-importer:

*Legal basis for my application is Regulation (EC) N. 834/2007.* I declare that:

- The product(s) which I intend to import fulfil to the best of my knowledge the conditions laid down article 33 (1) of Regulation (EC) N. 834/2007 as amended and Article 19 of Regulation (EC) N. 1235/2008;

□ Major changes occurred (see annex n. \_\_\_\_)

Date

Signature

Position in the company

Name in block letters

Stamp or signature of the control body responsible for the exporter (section 2)

"